

Government Tender Bulletin

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Vol. 466 Pretoria, 23 April 2004 **No. 2330**

This document is also available on the Internet on the following web sites:

1. <http://www.treasury.gov.za>
2. <http://www.gov.za/tenders/>



AIDS HELPLINE: 0800-123-22 Prevention is the cure

INDEX

	<i>Page No.</i>
Instructions	3
A. TENDERS INVITED FOR SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS	
TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF <u>LESS THAN R75 000</u>	
▶ SERVICES: BUILDING	6
TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF <u>MORE THAN R75 000</u>	
▶ SUPPLIES: ACCOMMODATION, LEASING OF	6
▶ SUPPLIES: CLOTHING/TEXTILES	6
▶ SUPPLIES: GENERAL	7
▶ SUPPLIES: MEDICAL	7
▶ SERVICES: BUILDING	7
▶ SERVICES: FUNCTIONAL (INCLUDING CLEANING AND SECURITY SERVICES).....	7
▶ SERVICES: GENERAL	8
▶ SERVICES: MAINTENANCE OF ELECTRICAL, MECHANICAL EQUIPMENT AND PLUMBING.....	9
▶ SERVICES: PROFESSIONAL	9
D. TENDER INVITATIONS CANCELLED	10
F. ANNEXURES	
Annexure 1: Address list	12
Annexure 2: Important announcement to all departments concerned.....	15
Annexure 3: Subscription.....	16

INSTRUCTIONS

Please note the following:

1. Tenderers are advised to read the entire *Government Tender Bulletin*. No officer of any Procurement Activity will be held responsible for loss of a potential opportunity to tender due to possible incorrect categorising of requirements.
2. **Requests are categorised separately for tenders with estimated values of less than R75 000 and more than R75 000.**
3. Tenders for the procurement of supplies, services and disposals are categorised as follows:

SUPPLIES

- (i) Accommodation, leasing of
- (ii) Audio visual equipment
- (iii) Building material
- (iv) Chemicals: Agricultural/Forestry/
Laboratory/Water Care
- (v) Clothing/Textiles
- (vi) Computer equipment
- (vii) Computer software
- (viii) Electrical equipment
- (ix) Electronic equipment
- (x) Furniture
- (xi) General
- (xii) Medical
- (xiii) Office equipment: Labour-saving devices
- (xiv) Perishable provisions
- (xv) Stationary/printing
- (xvi) Steel
- (xvii) Timber
- (xviii) Vehicle (all types)
- (xix) Workshop equipment

SERVICES

- (i) Building
- (ii) Civil
- (iii) Electrical
- (iv) Functional (including cleaning-,
and security services)
- (v) General
- (vi) Maintenance of electrical, mechanical
equipment and plumbing
- (vii) Mechanical
- (viii) Professional
- (ix) Repair and maintenance of vehicles
- (x) Transport

DISPOSALS

- (i) Clothing and textiles
- (ii) Furniture
- (iii) General
- (iv) Scrap metal
- (v) Vehicles

4. Tender documents are generally available in **English** only.
5. The addresses at which tender documents may be obtained and to which tenders should be posted, appear in **Annexure 1**.
 - 5.1 The address where a document is available from and where it must be submitted to may differ.
 - 5.2 Tenderers should read the Conditions of Tender issued by the different tender boards. Mostly tenders that are submitted after the closing time will not be allowed for consideration.
6. The financial category for construction related supplies and services are the following:
 - A: To R300 000**
 - B: R300 000 to R2 000 000**
 - C: R2 000 000 to R6 000 000**
 - D: Above R6 000 000**
- 6.1 Where security is required particulars thereof are indicated in the tender documents. However, security is mostly not required for services with an estimated value of less than R100 000.
7. Please note that all documents issued by the Department of Public Works will be sold as follows:
 - R50,00 per set for all services with a pre-estimated value from above R100 000 to R300 000.
 - R100,00 per set for all services with a pre-estimated value above R300 000 to R2 000 000.
 - R200,00 per set for all services with a pre-estimated value above R2 000 000.

These amounts will not be refunded. Only cash or postal orders will be accepted.
- 7.1 **No documents will be exchanged.**
8. Tenders must be on the official tender forms which must be filled in and completed in all respects.
9. Tenders must be submitted in sealed envelopes.
10. Separate envelopes must be used for each tender invitation.
11. The address, tender number and closing date must appear on the **front** of the envelope.
12. The name and address of the tenderer must appear on the **back** of the envelope only.
13. Also consult at least the two previous issues in order to obtain full particulars of all current tender invitations.

NATIONAL TREASURY

STATE TENDER BOARD TENDERS

CONTACT DETAILS:

Contract Management: The Chief Director: Contract Management, 240 Vermeulen Street (corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001, Tel. (012) 315-5377 or 315-5694
Fax (012) 315-5388, 315-5400 or 315-5058.

Office hours: 07:30–12:30 and 13:15–16:00 (Monday to Friday)

FOR COLLECTION OF TENDER DOCUMENTS:

Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001.

Enquiries: Mrs Rossouw or Mrs Goosen, Tel. (012) 315-5732 or 315-5731
Fax (012) 315-5734.

Web address: www.treasury.gov.za

ELECTRONIC TENDERS:

Potential tenderers can also tender electronically (eRS). Please visit the following website: www.globalerfx.com or visit Tender Advice Centre, 240 Vermeulen Street, Pretoria, Tel. (012) 315-5053 for more information.

A free one day training session is offered to bidders who wish to tender electronically on the latest version of Electronic response system (eRS), will take place every Tuesday and Thursday afternoons at 14:00–16:00. These sessions will be held at the Offices of Intenda in Centurion.

Bookings are essential.

Please contact the Help Desk for further information at Tel. (012) 663-8815.

The Intenda Help Desk will be available on weekdays between 08:00 and 17:00, Tel. (012) 663-8815 and Saturday and Sunday from 09:00 till 18:00, Cell 083 554 9330/1 for assistance regarding tender responses on the website or eRS. Please note that no voice messages will be returned.

IMPORTANT NOTICE TO PROSPECTIVE TENDERERS:

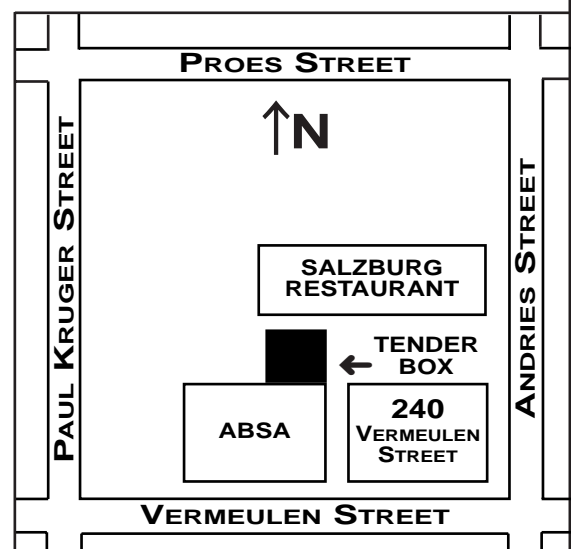
- It is the responsibility of prospective tenderers to ensure that their tender documents are submitted before the closing time and date of tender.
- Tenders received after the closing time and date are late and will as a rule NOT be considered.
- Normally all tenders close at 11:00 on the closing date as indicated on the tender document.
- Tenders that are posted must reach the Office before the closing time and date of the tender.
- The tender box is generally open 24 hours a day, 7 days a week.

CLOSING ADDRESS OF TENDERS:

The Chief Director: Contract Management,
Tender Information Centre,
240 Vermeulen Street (Ground Floor),
behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant
(corner Andries and Vermeulen Streets),
Pretoria.

Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001.

Enquiries: Mrs Rossouw or Mrs Goosen,
Tel. (012) 315-5732 or 315-5731
Fax (012) 315-5734.



IMPORTANT NOTICE

**THE GOVERNMENT PRINTING WORKS WILL
NOT BE HELD RESPONSIBLE FOR ANY
ERRORS THAT MIGHT OCCUR IN THE
*TENDER BULLETIN***

**DUE TO
INCOMPLETE/INCORRECT/ILLEGIBLE COPY.**

**NO FUTURE QUERIES WILL BE HANDLED
IN CONNECTION WITH THE
ABOVE.**

A. TENDERS INVITED FOR SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS**TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF LESS THAN R75 000**

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 12	

SERVICES: BUILDING

Replace fence with precast wall: Provincial Traffic Department, Vredenburg. Category A. A site meeting will be held on Thursday, 13 May 2004 at 10:00. Please note that this tender document will be sold at R15,00 per set. This amount will not be refunded	Vredenburg	S19/04	2004-05-26	300	352
--	------------	--------	------------	-----	-----

TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF MORE THAN R75 000

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 12	

SUPPLIES: ACCOMMODATION, LEASING OF

Letting of accommodation: Thabazimbi SAPS: Single quarters: Flat type for 20 members (10 flats), 882 m ² , 10 double carport parking bays required in Thabazimbi: Limpopo Province (Category A). Note: Documents will be sold at a non-refundable deposit of R50,00 cash per set. <i>Enquiries:</i> <i>Tender details:</i> Mrs Aneleez Swanepoel, Tel. (015) 297-4980. <i>Leasing information:</i> Mr S. Manganyi, Tel. (015) 297-4980	Thabazimbi SAPS	PL04/023	2004-05-25	638	638
Offices: National Department of Public Works: Polokwane Regional Office: 3 728 m ² (offices, stores, etc.) and 32 secure under cover parking bays: Offices must be situated in Polokwane (Category A). Note: Documents will be sold at a non-refundable deposit of R50,00 cash per set. <i>Enquiries:</i> <i>Tender details:</i> Mrs Aneleez Swanepoel, Tel. (015) 297-4980. <i>Leasing information:</i> Mr S. Manganyi, Tel. (015) 297-4980	Polokwane Regional Office	PL04/024	2004-05-25	638	638
Letting of office accommodation, letting of office accommodation and parking bays for usage by Department of South African Police Services (SAPS), total assignable area 766 m ² , total guideline latable area 957,50 m ² , 18 undercover parking. Building should be situated at Tlhabane/Rustenburg. Note: Documents will be sold at a non-refundable deposit of R50 cash per set. <i>Enquiries:</i> Mr B. Motlathledi, Tel. (018) 384-9331 ext. 2245. <i>Technical enquiries:</i> Ms J. Setlhoke, Mr H. Molapo, Tel. (018) 384-9331-5	Tlhabane/Rustenburg	MMB 04/002	2004-05-14	324	324

SUPPLIES: CLOTHING/TEXTILES

Supply of cloth fabric snow look polyester, light and dark blue, 140 cm wide, quantity 77 670 metre, cloth fabric lining, dark blue, 150 cm wide, quantity 19 400 metre and cloth fabric twill, dark blue, 150 cm wide, quantity 55 670 metre. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self-addressed and stamped envelope R14,30 (E3 size) can be sent to this Centre	10 Air Depot, Thaba Tshwane, Pretoria	CPSC AF-093-04	2004-05-26	371	371
Supply of Insignia rank service dress, embossed new, quantity 6 693. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self-addressed and stamped envelope R14,30 (E3 size) can be sent to this Centre	10 Air Depot, Thaba Tshwane, Pretoria	CPSC AF-094-04	2004-05-25	371	371

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 12	

SUPPLIES: GENERAL

Life preserver vest, zip up front with waist belt and collar SABS 146, Class 1 Type A, NCI Model 5040 or equal. SABS compliance certificate and sample required with tender	Goodwood	SPSC/T/129/2004	2004-05-24	360	360
Life jacket light, orange c/w crocodile clip, MFR McMurdo (UK). Ref No. L5-M2-0400 CBL	Goodwood	SPSC/T/130/2004	2004-05-24	360	360
Red layflat fire hose, rubber nitrile PVC, 30 MR LG, to BS6391 Type 3/SABS 1456 Part 5, max pressure 15 bar, certificate of compliance to accompany each consignment	Goodwood	SPSC/T/131/2004	2004-05-24	360	360
Pump unit, MFR W. Selwood, Ref No. SPATE 75C c/w Yanmar 3HP diesel engine	Goodwood	SPSC/T/132/2004	2004-05-24	360	360
Fire hose nozzle, aluminium body, adjustable fog and solid stream pistol grip type, 65 mm male coupling. TFT Part No. Quadrafog FQS125 PF	Goodwood	SPSC/T/133/2004	2004-05-24	360	360
Rope nylon, to SABS 943-1980 Table 2.8, strand plaited 64 mm dia, mass/coil 583 kg	Goodwood	SPSC/T/134/2004	2004-05-24	360	360

SUPPLIES: MEDICAL

A digital radiographic/fluoroscopic and Bucky X-ray screening system with remote control (XI). <i>Contact person: Mrs M. Visser, Tel. (021) 938-5605</i>	Tygerberg Hospital	TBH 202/2004	2004-05-21	325	325
---	--------------------	--------------	------------	-----	-----

SERVICES: BUILDING

Kidds Beach: SA Police Services: Repairs to house number 2. Note: Documents will be sold at R50,00 (non-refundable). <i>Tender enquiries: Mr P. Blouw, Tel. (041) 408-2033.</i> <i>Technical information: Mr R. York, Tel. (041) 408-2084</i>	Kidds Beach	PE 02/2004	2004-05-25	9 and 10	9 and 10
Krugersdorp Police Station: Complete repairs and renovations including electrical and mechanical. Compulsory site meeting on 19 May 2004 at 10:00. Contractors to meet in the parking in front of the police complex. Failure to attend the site meeting will result in the tender not being considered. Note: Tender documents will be sold at a non-refundable deposit of R200,00 cash per set payable on the 12th Floor, at cashiers to collect on 11th Floor. <i>Technical information: Mr E. R. Dalton, Tel. (011) 713-6110</i>	Krugersdorp Police Station	J4/002	2004-05-26	6	6

SERVICES: FUNCTIONAL (INCLUDING CLEANING AND SECURITY SERVICES)

Repealing of Bid STK 1/2004 as advertised in <i>Tender Bulletin</i> of 26 March 2004 for rendering of a privatised security service at Stikland Hospital. <i>Enquiries: Mrs M. Xorana, Tel. (021) 940-4532, Fax (021) 910-3508</i>	Stikland Hospital	STK 1/2004	2004-05-12	340	340
Rendering of a cleaning service at the Department of Arts and Culture (DAC), Metro Park Building, 351 Schoeman Street, Pretoria, for the period 1 July 2004 to 30 June 2005. A compulsory site meeting will take place on 10 May 2004 at 10:30, at the Department of Arts and Culture, 351 Schoeman Street, Pretoria	Department of Arts and Culture, Metro Park Building, 351 Schoeman Street, Pretoria	DAC/007/04/T	2004-05-24	354	354
One year contract for the security services. <i>Enquiries: PAC Mosieleng, Tel. (051) 409-3900, Fax (051) 409-3935</i>	SA Police Service, Northern, Southern and Eastern Free State	19/1/9/1/121 (146T)	2004-05-25	72	72
Rendering of cleaning service at De Novo Treatment Centre, Kraaifontein, for a two-year period. A non-compulsory info session will be held on Friday, 7 May 2004 at 10:00. Tender documents are to be collected, as no tenders will be sent via mail. <i>Enquiries: Chris Jansche van Rensburg, Tel. (021) 483-4283, or Abraham Jarvis, Tel. (021) 483-4077</i>	De Novo Treatment Centre	SS 44/2003-2004	2004-05-14	702	702

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 12	
Rendering of cleaning service at Lindelani Place of Safety, Koelenhof, for a two-year period. A non-compulsory info session will be held on Friday, 7 May 2004 at 12:00. Tender documents are to be collected, as no tenders will be sent via mail. <i>Enquiries:</i> Chris Jansche van Rensburg, Tel. (021) 483-4283, or Abraham Jarvis, Tel. (021) 483-4077	Lindelani Place of Safety	SS 45/2003-2004	2004-05-14	702	702
Rendering of a laundry service at Lindelani Place of Safety, Koelenhof, for a two-year period. A non-compulsory info session will be held on Friday, 7 May 2004 at 14:00. Tender documents are to be collected, as no tenders will be sent via mail. <i>Enquiries:</i> Chris Jansche van Rensburg, Tel. (021) 483-4283, or Abraham Jarvis, Tel. (021) 483-4077	Lindelani Place of Safety	SS 46/2003-2004	2004-05-14	702	702
Rendering of a standard cleaning service at National Office Pretoria, Department of Land Affairs, for a period of 1 year. A compulsory site inspection will be held on 12 May 2004 at 10:00, at the Department of Land Affairs, National Office, c/o Jacob Mare and Paul Kruger Streets, Room 100 E. <i>Contact person:</i> Alta Lamprecht, Tel. (012) 312-8493. <i>Enquiries:</i> R. Goolam or A. Nuss, Tel. (012) 312-8369/8366, Fax (012) 321-2011/326-0186	National Office, Department of Land Affairs	DLA 01/02G/ (04/05)	2004-05-24	60	60
One year contract for the rendering of sanitary cloakroom and cleaning service at 3 Military Hospital, Bloemfontein. A compulsory site meeting will be held on 11 May 2004 at 11:00, at 3 Military Hospital, Bloemfontein. <i>Contact person:</i> Major A. F. L. Thuhloane at (051) 402-1821 or 083 346 3480, only during office hours. No late comers will be accommodated and failure to attend will invalidate your tender. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self-addressed and stamped envelope R14,30 (E3 size) can be sent to this Centre	3 Military Hospital, Bloemfontein	CPSC M-002-04	2004-05-25	371	371
Rendering of cleaning service at Khayelitsha District Office, Khayelitsha for a two-year period. A non-compulsory info session will be held on Thursday, 13 May 2004 at 12:00. Tender documents are to be collected, as no tenders will be sent via mail. <i>Enquiries:</i> Chris Jansche van Rensburg, Tel. (021) 483-4283, or Abraham Jarvis, Tel. (021) 483-4077	Khayelitsha District Office	SS 04/ 2004-2005	2004-05-21	702	702
Rendering of cleaning service at Eerste River District Office, Eerste River for a two-year period. A non-compulsory info session will be held on Friday, 14 May 2004 at 12:00. Tender documents are to be collected, as no tenders will be sent via mail. <i>Enquiries:</i> Chris Jansche van Rensburg, Tel. (021) 483-4283, or Abraham Jarvis, Tel. (021) 483-4077	Eerste River District Office	SS 05/ 2004-2005	2004-05-21	702	702
Rendering of a privatised security service at Alexandra Hospital. Site specific inspection on 6 May 2004. <i>Enquiries:</i> Mr I. J. Wehr, Tel. (021) 503-5038, Fax (021) 511-1919	Alexandra Hospital	ALEX 1/2004	2004-06-03	104	104

SERVICES: GENERAL

The Provisioning of Occupational Health Biological Monitoring and medical surveillance services (including analysis) at various Occupational Health and Safety Centres in South Africa. <i>Period:</i> 1 July 2004-30 June 2005. <i>Enquiries:</i> Major D. de Wit or S/Sgt. D. Timmerman, Tel. (012) 671-5110/5	Various Occupational Health and Safety Centres in South Africa	SAMHS/ OHS/T/001/ 04	2004-05-24	928	928
--	--	----------------------	------------	------------	------------

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 12	
The Provisioning of Occupational Hygiene analytical services at various Occupational Health and Safety Centres in South Africa. <i>Period:</i> 1 July 2004–30 June 2005. <i>Enquiries:</i> Major D. de Wit or S/Sgt. D. Timmerman, Tel. (012) 671-5110/5	Various Occupational Health and Safety Centres in South Africa	SAMHS/OHS/T/002/04	2004-05-24	928	928
Supply and delivery of cardboard containers at National Department of Health for a period of two years (24 months)	National Department of Health	NDOH 04/2004–2005	2004-05-24	13	13
Supply and delivery of publications and books at National Department of Health for a period of two years (24 months)	National Department of Health	NDOH 05/2004–2005	2004-05-24	13	13

SERVICES: MAINTENANCE OF ELECTRICAL AND MECHANICAL EQUIPMENT AND PLUMBING

Ekuseni Prison: Repair and maintenance of electrical and mechanical installations (Category C). Compulsory site inspection on 12 May 2004 at 10:00. Prospective tenderers to meet at main entrance to the Ekuseni Prison. Note: Documents will be sold at a non-refundable deposit of R200 cash per set. <i>Enquiries:</i> Mr J. M. Nkambule/Mrs E. P. Odendaal, Tel. (012) 337-2167/2179. <i>Technical information:</i> Mr G. Lukhele, Tel. (012) 337-2736. <i>Consultant:</i> Kwezi V3 Engineers, Mr I. F. Schroeder, Tel. (034) 312-5767 or 082 894 7219	Ekuseni Prison	H 04/037	2004-05-26	2 and 4	2
---	----------------	----------	------------	---------	---

SERVICES: PROFESSIONAL

Tender for training in project management. <i>Enquiries (specifications):</i> Ms Tebatso Bogopa, Tel. (012) 314-2227 or 083 474 9308 Jeffrey Mabelebele, Tel. (012) 314-2293 or 083 278 3358 <i>Enquiries (tender procedures):</i> G. Storey/M. Moreroa, Tel. (012) 314-2464/2246, Fax (012) 323-3831	G.C.I.S.	003/2004/2005	2004-05-17	20	20
To support the improvement of quality of school level Management Information Systems, establishing data credibility of the 1997–2002 datasets, development of a system for reporting learner performance at district level, and the development of an HR management information system, to improve the quality of data collected through EMIS by developing data quality control systems and establishing a schools' sampling framework, and lastly to develop an education information website	Pretoria and nine provinces	ED0299	2004-05-21	31	31
Appointment of service provider for the impact study on possible job losses during the implementation of the taxi recapitalisation programme. The compulsory briefing session will be held on 6 May 2004 from 10:00 to 11:00, at Fish Eagle, Ground Floor, Forum Building. <i>Enquiries:</i> Ms N. Z. Mnyandu, Tel. (012) 309-3445/3287, Fax (012) 309-3334	Pretoria	NDOT/06/2004/PSI	2004-05-20	345	345
Invitation for interested individuals to submit their curriculum vitae to serve on the expert group for the restructuring of the road accident fund, to be established by the Department of Transport. <i>Enquiries:</i> Ms N. Z. Mnyandu, Tel. (012) 309-3445/3287, Fax (012) 309-3334	Pretoria	NDOT/07/2004/RTM	2004-05-20	345	345
Contracting a service provider to produce a science and technology magazine titled "INNOVATION FOR DEVELOPMENT"	Department of Science and Technology	DST 18	2004-05-24	353	353
Appointment of a total service solution provider for the technical support and maintenance of the 112 Emergency Centre	Department of Communications	DOC/01/2004/TBU	2004-05-14	797	797

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 12	
Contracting a service provider to produce a science and technology coffee table book "CELEBRATING THE 10th YEAR ANNIVERSARY OF THE DEPARTMENT OF SCIENCE AND TECHNOLOGY"	Department of Science and Technology	DST 19	2004-05-24	353	353
Appointment of a service provider to conduct an evaluation of the implementation and impact of the mathematics, science and technology project in all nine provinces for a period of six months	Various Areas (Nine Provinces)	EDO 298	2004-05-21	31	31
Appointment of a service provider to render technical assistance in the identification of functional financial management information systems for school budgeting, auditing and procurement in provincial education departments for a contract period of at least ten months	Various Areas (Nine Provinces)	EDO 297	2004-05-21	31	31

D. TENDER INVITATIONS CANCELLED

RT 185/2003GR	RT61-01-2004CP
---------------	----------------

Tenderers are invited to direct tender enquiries regarding the award of tenders to the relevant department/organisation that issued the tender. See the address list (Annexure 1 of the Government Tender Bulletin) for the relevant information.

**Any complaints on the State tendering system can be lodged with the Public Protector, Mr Mabedla Lawrence Mushwana, at the following address:
Private Bag X677,
Pretoria, 0001.
Tel: (012) 322-2916**

ANNEXURE 1

ADDRESS LIST

-
- 1 For collection of tender documents:** The Chief Director: Contract Management, Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street, (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.
Enquiries: Ms Konings, Mrs Goosen, or Mrs Rossouw, Tel.: (012) 315-5732 or (012) 315-5731; Fax: (012) 315-5734.
Web address: www.treasury.gov.za. **Electronic tenders:** www.globalerfx.com
Closing address of tenders: The Chief Director: Contract Management, Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.
Postal address: Private Bag X49, Pretoria, 0001.
Contact with Contract Management: The Chief Director: Contract Management, 240 Vermeulen Street (corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.
Office hours: 07:30–12:30 and 13:15–16:00 (Mondays to Fridays).
-
- 2** The Director-General: Public Works (Head Office), Private Bag X65, Pretoria, 0001 or Room 503, Fifth Floor, Central Government Offices, corner of Bosman and Vermeulen Streets, Pretoria.
Enquiries: Ms E. P. Odendaal/Mr J. M. Nkambule **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–15:30
Tel. (012) 337-2179/2167, Fax (012) 321-1575 Mondays to Fridays
-
- 3** Department of Public Works (Cape Town), Room 942, Ninth Floor, Lower Heerengracht, Customs Building, Foreshore, Cape Town, or Private Bag X9027, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the main entrance, Ground Floor, Lower Heerengracht, Customs Building, Cape Town.
Enquiries: Miss Mouton/Ms Ndamane/Mr du Plooy **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–15:30
Tel. (021) 402-2076/7/8, Fax (021) 419-6086 Mondays to Fridays
E-mail: riana.mouton@dpw.gov.za
-
- 4** Department of Public Works (Durban), Room 8, West Street, Government Offices, corner of Aliwal and West Streets, Durban, or Private Bag X54315, Durban, 4000; or deposited in the tender box at Room 8, Ground Floor, West Street, Government Offices, corner of Aliwal and West Streets, Durban.
Enquiries: C. Noble **Office hours:** 08:00–12:00 and 13:30–15:00
Tel. (031) 332-1211 x 2160, Fax (031) 332-5485 Mondays to Fridays
C. Majazi
Tel. (031) 332-1211 x 2074, Fax (031) 332-5485
-
- 5** Department of Public Works (Bloemfontein), Rooms 410, 411, 412, 417 and 418, Fourth Floor, Civilia Building, 14 Elizabeth Street, Bloemfontein, or Private Bag X20605, Bloemfontein, 9300; or deposited in the tender box at the main entrance, Ground Floor, Civilia Building, 14 Elizabeth Street, Bloemfontein.
Enquiries: Mr G. Phalane/Mr R. Rabie/Mr M Moeketsi/Miss T. Toolo **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–15:30
Mr DJ van Niekerk (specification enquiries) Mondays to Fridays
Tel. (051) 400-8749/8748/8747/8751 and 8742
Fax (051) 400-8872
-
- 6** Department of Public Works (Johannesburg), Room 1112, 11th Floor, 51 Juta Street (corner of Juta and Station Streets), Braamfontein, Johannesburg, or Private Bag X3, Braamfontein, 2017; or deposited in the tender box at the counter, Room 1112, 11th Floor, 51 Juta Street (corner of Juta and Station Streets), Braamfontein, Johannesburg (at the counter).
Enquiries: Mrs M. de Beer, Tel. (011) 713-6063 (direct line), **Office hours:** 07:30–12:30 and 13:15–15:30
Mr P. M. Rampeng, Tel. (011) 713-6044, or Mondays to Fridays
Tel. (011) 713-6000 (switchboard)
Fax (011) 403-1266
-
- 7** Department of Public Works (Kimberley), Old Magistrates Building, 21–23 Market Square, Kimberley, 8301, or Private Bag X5002, Kimberley, 8300; or deposited in the tender box at Entrance, Old Magistrates Building, 21–23 Market Square, Kimberley, 8301.
Enquiries: Mrs G. Aysen, Miss C. Abrahams **Office hours:** 07:30–13:15 and 14:00–16:00
Tel. (053) 838-5221, Fax (053) 832-7381 Mondays to Fridays
-
- 8** Department of Public Works (Port Elizabeth), Room 402, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth, or Private Bag X3913, North End, 6056; or deposited in the tender box at Box 4, Room 293–294, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth.
Enquiries: Mr J. W. Campher **Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:30
Tel. (041) 54-6611, Fax (041) 57-3789 Mondays to Fridays
-
- 9** Department of Public Works (Port Elizabeth), Room 292, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth, 6056, or Private Bag X3913, North End, 6056; or deposited in the tender box at Box 1–4, Room 293–296, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth.
Enquiries: Mr P. Blouw/Mr H. Potgieter **Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:00
Tel. (041) 408-2035, Fax (041) 487-2209 Mondays to Fridays

-
- 10** Department of Public Works (Umtata Sub Regional Office), Fifth Floor, PRD2 Building, Sutherland Street, Umtata, or Private Bag X5007, Umtata, 5100.
- Enquiries:** L. Mpakatho
Tel. (047) 532-4700
- Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:30
Mondays to Fridays
-
- 13** Department of Health, Room 2223, Civitas Building, c/o Andries and Struben Streets, Pretoria, 0002, or Private Bag X828, Pretoria, 0001; or deposited in the same building in the tender box of National Department Health.
- Enquiries:** Mr J. M. Lukhele, Mr T. Prinsloo
Tel. (012) 312-0570/0724, Fax (012) 312-0912
- Office hours:** 08:00–16:00
Mondays to Fridays
-
- 20** Government Communication & Information System, Midtown Building, corner of Prinsloo and 356 Vermeulen Streets, or Private Bag X745, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at the main entrance, Midtown Building, 356 Vermeulen Street, Pretoria.
- Enquiries:** K. Klose/M. Notshulwana: Tel. (012) 314-2215/2123
Mr E. Sithebe/Mr T. J. Baloyi: Tel. (012) 314-2254/2242
D. Robinson/M. H. Ramaphakela/Z. Makgetla/E. Jonkheid:
Tel. (012) 314-2106/2254/2325/2157
Fax for all above: (012) 323-3831
- Office hours:** 07:45–16:30
Mondays to Fridays
-
- 31** Department of Education, 123 Schoeman Street, Pretoria, 0001, or Private Bag X895, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at main entrance 123 Schoeman Street, Pretoria.
- Enquiries:** Mrs Potgieter/Ms Nchubaleng/Mr Matjeni
Tel. (012) 312-5664/5257/5213, Fax (012) 323-1440
Mrs Ackerman
Tel. (012) 312-5161, Fax (012) 323-1440
- Office hours:** 08:00—15:30
Mondays to Fridays
-
- 60** The Director-General: Department of Land Affairs, 184 Jacob Maré Street, Pretoria, or Private Bag X833, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box in the foyer of the South Block, Old Building, 184 Jacob Maré Street, Pretoria.
- Enquiries:** See Tender Description
Fax (012) 323-7235
- Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–16:00
-
- 72** SA Police Service, 28 George Lubbe Street, Hamilton, Bloemfontein, 9312, or P.O. Box 27074, Ehrlichpark, Bloemfontein, 9312; or deposited in the tender box at the main entrance (front gate) 28 George Lubbe Street, Hamilton, Bloemfontein.
- Enquiries:** Capt. (f) G. E. Myburgh/Capt Mothobi/Me Erasmus
Tel. (051) 409-3900, Fax (051) 435-7931
- Office hours:** 07:30—16:00
Mondays to Fridays
-
- 104** Senior Medical Superintendent, Alexandra Hospital, Private Bag X1, Maitland, 7405; or Alexandra Hospital, Annex Road, Maitland, Provisioning Department.
- Enquiries:** Ms W. du Plessis/B. N. Ngini-Ngini
Tel. (021) 503-5008/503-5077, Fax (021) 511-1919
- Office hours:** 07:30—16:00
Mondays to Fridays
-
- 300** Provincial Administration Western Cape: Chief Directorate: Works, Room 705, 9 Dorp Street, Cape Town, 8001, or Private Bag X9078, Cape Town, 8000
- Enquiries:** S. Norkee, N. Gibbs, S. Boonzaaier
Tel. (021) 483-3957/4614/3571
Fax (021) 483-2488
- Office hours:** 08:00–12:00 and 13:30–15:00
Mondays to Fridays
-
- 324** National Department of Works: Mmabatho Regional, Room 321/337, 3rd Floor, West Gallery, Mega City Shopping Complex, Mmabatho, North West Province, or Private Bag X120, Mmabatho, 2735; or deposited in the tender box at 3rd Floor next to the lift and main entrance.
- Enquiries:** Mr Aubrey Tokwe and Badisa Motlathledi
Tel. (018) 384-9331-5, Fax (018) 384-3354
- Office hours:** 07:00—12:45 and 13:30—16:00
Mondays to Fridays
-
- 325** The Chief Director: Tygerberg Academic Hospital, Room 75, First Floor, Administration Building, Francie van Zyl Drive, Parow Valley, 7500, or Private Bag X3, Tygerberg, 7505; or deposited in the tender box (opposite the spiral staircase), at Tygerberg Hospital, First Floor, Administration Building, Francie van Zyl Drive, Tygerberg.
- Enquiries:** Mrs C. van Renen/Mrs M. Visser,
Tel. (012) 938-5255/5605, Fax (021) 938-4719
- Office hours:** 07:30–13:00 and 13:30–16:00
Mondays to Fridays
-
- 340** Stikland Hospital: Department of Health, P.A.W.C., Old Paarl Road, Bellville, 7530, or Senior Medical Superintendent, Stikland Hospital, Private Bag X13, Bellville, 7535; or deposited in the tender box at Main Stores Building, Stikland Hospital, Old Paarl Road, Bellville, 7530.
- Enquiries:** I.J. Wehr/Mr J. Coetzee/N. de Wet
Tel. (021) 940-4532/4400/4415, Fax (021) 910-1662
- Office hours:** 07:30–16:00
Mondays to Fridays
-
- 345** Department of Transport, Room 1041, First Floor, Forum Building, corner of Bosman and Struben Streets, Pretoria, or Private Bag X193, Pretoria, 0001.
- Enquiries:** See Tender Description
- Office hours:** 07:30—15:45
Mondays to Fridays

-
- 352** Provincial Administration Western Cape: Department of Transport and Public Works, 9 Dorp Street, Cape Town, 8001; or Private Bag X9078, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the Foyer, 9 Dorp Street, Cape Town.
Enquiries: N. Gibbs **Office hours:** 08:00–12:30 and 13:00–15:00
 Tel. (021) 483-4614 Mondays to Fridays
-
- 353** The Director-General: Department of Science and Technology, Ground Floor, Oranje Nassau Building, 188 Schoeman Street, Pretoria, or Private Bag X894, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at Oranje Nassau Building, 188 Schoeman Street, Pretoria.
Enquiries: Mr P. Hlongwane/ Mr W. Rootman **Office hours:** 07:30–16:00
 Tel. (012) 337-8180/8399, Fax (012) 326-2818 Mondays to Fridays
-
- 354** The Director-General: Department of Arts and Culture, Ground Floor, Oranje Nassau Building, 188 Schoeman Street, Pretoria, or Private Bag X897, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at Oranje Nassau Building, 188 Schoeman Street, Pretoria.
Enquiries: Mr J. Allers/Me H Coetzer/Mr K Ngesi **Office hours:** 07:45–16:15
 Tel. (012) 337-8122/8069/8178, Mondays to Fridays
 Fax (012) 326-2818 or 323-2720
-
- 360** Simonstown Procurement Service Centre, Tender Administration Section, Arsenal Road, Simonstown; or Attention: Tender Office, Department of Defence, Departmental Acquisition and Procurement Division (Fleet Logistics Division), Simonstown Procurement Service Centre, Private Bag X1, Simonstown, 7995; or deposited in the tender box at the main entrance gate, Old Naval Logistics Base, Arsenal Road, Simonstown.
Enquiries: Mrs H. Wood **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–15:45
 Tel. (021) 787-5086, Fax (021) 787-5134 Mondays to Fridays
-
- 371** Department of Defence, Central Procurement Service Centre, corner of Van Riebeeck and Stephanus Schoeman Roads (Room 0006), Thaba Tshwane, or Department of Defence, Departmental Acquisition and Procurement Division, Central Procurement Service Centre, Private Bag X1037, Thaba Tshwane, 0143; or deposited in the tender box next to the main entrance, Department of Defence, corner of Van Riebeeck and Stephanus Schoeman Roads, Thaba Tshwane. **Tenderers must please phone in advance to collect tender documents.**
Enquiries: Tender Dispatch Office **Office hours:** 08:00–13:00 and 13:30–16:00
 Tel. (012) 313-2172, Fax (012) 313-2479/2401/2591 Mondays to Fridays
-
- 638** Department of Public Works, Old Mutual Building, 78 Hans van Rensburg Street, Polokwane, 0700, Private Bag X9469, Pietersburg, 0700; or main entrance, Tender Office, Room 116.
Enquiries: A. Swanepoel/Ms P. Machabi **Office hours:** 08:00–12:00 and 13:00–15:00
 Tel. (015) 297-4980 Ext 223/250, Fax (015) 297-5003 Mondays to Fridays
-
- 702** Provincial Administration Western Cape: Department of Social Services and Poverty Alleviation, 14 Queen Victoria Street, Union House, Cape Town, 8001, or Private Bag X9112, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box at Ground Floor, Union House, 14 Queen Victoria Street, Cape Town, 8001.
Enquiries: Mr P.C. Jansche van Rensburg/Mr A. R. Jarvis **Office hours:** 07:30–13:00 and 13:30–16:00
 Tel. (021) 483-4283/4077, Fax (021) 483-3818 Mondays to Fridays
-
- 797** Department of Communications, Room 342/403/415, Block E, Nkululeko House, iParioli Office Park, 399 Duncan Street, Hatfield, Pretoria, or Private Bag X860, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at the passage adjacent to Room 410/415, Block E/F, iParioli Office Park, 399 Duncan Street, Hatfield, Pretoria.
Enquiries: Lucy Kgopa/T. Musi **Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:30
 Tel. (012) 427-8297/8566, Fax (012) 427-8147/8257 Mondays to Fridays
-
- 928** Department of Defence: Surgeon General, Ground Floor, Servamus Building, Mike Crawford Street, Centurion, or Private Bag X102, Centurion, 0046, or deposited in the tender box at the main entrance (behind reception), Servamus Building, Centurion.
Enquiries: Maj. Immelman **Office hours:** 07:45–16:10
 Tel. (012) 347-8673, Fax (012) 671-5349 Mondays to Fridays
 Lt. Col. R. J. du Toit
 Tel. (012) 671-5115, Fax (012) 671-5449/5349
-

**IMPORTANT ANNOUNCEMENT
TO ALL DEPARTMENTS CONCERNED**

Closing times **PRIOR TO PUBLIC HOLIDAYS** *for the*

GOVERNMENT TENDER BULLETIN

2004

to reach the **GOVERNMENT PRINTER** as follows:

The closing time is 15:00 sharp on the following days:

- ▶ **22 April**, Thursday, for the issue of Friday **30 April 2004**
- ▶ **10 June**, Thursday, for the issue of Friday **18 June 2004**
- ▶ **5 August**, Thursday, for the issue of Friday **13 August 2004**
- ▶ **16 September**, Thursday, for the issue of Thursday **23 September 2004**
- ▶ **23 September**, Thursday, for the issue of Friday **1 October 2004**
- ▶ **9 December**, Thursday, for the issue of Friday **17 December 2004**
- ▶ **15 December**, Wednesday, for the issue of Friday **24 December 2004**
- ▶ **22 December**, Wednesday, for the issue of Friday **31 December 2004**
- ▶ **30 December**, Thursday, for the issue of Friday **7 January 2005**

Late notices will be published in the subsequent issue, if under special circumstances, a late notice is being accepted, a double tariff will be charged

GOVERNMENT TENDER BULLETIN

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Subscription rates:

Local – R30 + 14% VAT per annum

Total R34,20

Overseas – R40 per annum

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531